



Listen to this article

Parashá Ajaré Mot (ויקרא) - Levítico 16:25-34

Aliyáh 3: (Levítico 16:25-34) Ordenanzas de Yom Kipur para todas las generaciones.

Haftaráh: Miqueas 7:18-20 (Elohím perdona las iniquidades).

Brit Hadasháh: Hebreos 10:19-25 (Acercarnos a Elohím con confianza por el sacrificio de Yeshúa).

Punto 1: Levítico 16:25-34

Versículo 25

Hebreo	Fonética	Traducción palabra por palabra
וְעֵת	ve'et	y la
חֵלֵב	chelev	grasa
הַחֹטֵאת	hachatat	de la ofrenda por el pecado
יֵאֲסֵר	yaqtir	hará subir en humo
הַכֹּהֵן	hakohen	el sacerdote
עַל הַזֶּבֶחַ	hamizbeach	en el altar

Traducción literal:

“Y la grasa de la ofrenda por el pecado hará subir en humo el sacerdote en el altar.”

Punto 2: Haftaráh - Miqueas 7:18-20

Versículo 18

Hebreo	Fonética	Traducción palabra por palabra
מִי	mi	¿Quién
הוּא	el	es un Elohím
כַּמֹּתִי	kamoja	como tú
שֶׁנֹּסֵה	nose	que perdona

Hebreo	Fonética	Traducción palabra por palabra
אָוֹן	avon	la iniquidad
וַעֲבֹר	ve'over	y pasa por alto
עָלֶיךָ	al	sobre
פֶּשָׁעֶיךָ	pesha	la transgresión
לְשִׁירֵיתְךָ	lish'erit	del remanente
נַחֲלָתְךָ	nachalato	de su heredad

Traducción literal:

“¿Quién es un Elohím como tú, que perdona la iniquidad y pasa por alto la transgresión del remanente de su heredad?”

Punto 3: Brit Hadasháh - Hebreos 10:19-25

Versículo 19

Arameo	Fonética	Traducción palabra por palabra
כִּי־כֵן	eykana	Por tanto
אֲנָחְנוּ	acha	hermanos
עֵינֵינוּ	eyt	tenemos
לָנוּ	lan	nosotros
בְּיָדְךָ	galyuta	confianza
לְעָלְמָא	lema'al	para entrar
לְעִירְךָ	lebeit	al lugar
קֹדְשָׁא	qodsha	santo
בְּדַמְךָ	bedama	por su sangre

Traducción literal:

“Por tanto, hermanos, teniendo nosotros confianza para entrar al lugar santo por la sangre de Él.”

Punto 4: Contexto Histórico y Cultural

Levítico 16:25-34 describe las instrucciones finales para el Día de la Expiación (Yom Kippur), el día más sagrado del calendario hebreo. Este día, el sumo sacerdote realizaba rituales específicos para expiar los pecados del pueblo de Israel. La quema

de la grasa de la ofrenda por el pecado y la eliminación de los animales sacrificados fuera del campamento simbolizaban la purificación y la separación del pecado.

Durante el período del Segundo Templo, estas prácticas eran fundamentales para la vida religiosa judía. El sumo sacerdote, vestido con vestiduras sagradas, entraba al Lugar Santísimo una vez al año para ofrecer sacrificios y rociar la sangre sobre el propiciatorio, buscando la reconciliación entre el pueblo y Elohím.

Punto 5: Estudio, Comentarios y Conexiones Proféticas

Los rituales descritos en esta sección prefiguran el sacrificio de Yeshúa haMashíaj. La necesidad de un sumo sacerdote que interceda por el pueblo y la ofrenda de sangre para la expiación de los pecados encuentran su cumplimiento en el sacrificio único y perfecto de Yeshúa. Como se menciona en Hebreos 10:19-25, Yeshúa, como sumo sacerdote, abrió un nuevo y vivo camino al Lugar Santísimo, permitiendo el acceso directo a Elohím.

Punto 6: Análisis Profundo de la Aliyáh

Esta Aliyáh enfatiza la importancia de la pureza y la santidad en la adoración. La quema de la grasa y la eliminación de los restos de los sacrificios fuera del campamento simbolizan la necesidad de separar lo santo de lo profano. Además, la institución de este día como estatuto perpetuo destaca la importancia de la expiación y la reconciliación con Elohím.

Punto 7: Tema Más Relevante

El tema central de esta Aliyáh es la expiación y la purificación del pecado. Este tema es crucial en la Toráh y se relaciona directamente con la obra redentora de Yeshúa haMashíaj, quien, como sumo sacerdote eterno, ofreció su propia sangre para la expiación de los pecados de la humanidad, cumpliendo así las sombras y figuras del sistema sacrificial levítico.

Punto 8: Descubriendo a Mashíaj

En esta Aliyáh, vemos una clara tipología de Yeshúa haMashíaj:

- **Sumo Sacerdote:** Aarón, como sumo sacerdote, prefigura a Yeshúa, quien intercede por nosotros ante Elohím.
 - **Sacrificio por el pecado:** Los animales sacrificados representan el sacrificio perfecto de Yeshúa.
 - **Eliminación del pecado:** La quema de los restos fuera del campamento simboliza cómo Yeshúa llevó nuestros pecados fuera del campamento, sufriendo fuera de las puertas para santificarnos.
-

Punto 9: Midrashim, Targumim, Textos Fuentes y Apócrifos

El Midrash comenta sobre la importancia del Día de la Expiación como un tiempo de arrepentimiento y reconciliación. El Targum Onkelos traduce y explica estos versículos, enfatizando la necesidad de la pureza ritual y moral. Textos apócrifos como el Libro de Enoc también hacen referencia a la importancia de la expiación y la purificación.

Punto 10: Mandamientos Encontrados o Principios y Valores

- **Mandamiento de la expiación anual:** Este estatuto perpetuo ordena la realización del Día de la Expiación cada año.
 - **Separación del pecado:** La eliminación de los restos de los sacrificios fuera del campamento enseña la necesidad de separar lo santo de lo profano.
 - **Arrepentimiento y humildad:** Este día es un llamado al arrepentimiento sincero y a la humildad ante Elohím.
-

Punto 11: Preguntas de Reflexión

1. ¿Cómo puedo aplicar el principio de la expiación en mi vida diaria?
2. ¿De qué manera el sacrificio de Yeshúa haMashíaj cumple y supera los rituales del Día de la Expiación?
3. ¿Qué significa para mí tener acceso directo al Lugar Santísimo a través de Yeshúa?
4. ¿Cómo puedo vivir una vida de pureza y santidad en respuesta al sacrificio de

Yeshúa?

5. ¿Qué áreas de mi vida necesitan ser “llevadas fuera del campamento” para ser purificadas?
-

Punto 12: Resumen de la Aliyáh

Toráh: Levítico 16:25-34 detalla las instrucciones finales para el Día de la Expiación, incluyendo la quema de la grasa de la ofrenda por el pecado y la eliminación de los restos de los sacrificios fuera del campamento, estableciendo este día como estatuto perpetuo.

Haftaráh: Miqueas 7:18-20 proclama la incomparable misericordia de Elohím, quien perdona la iniquidad y arroja los pecados al fondo del mar, cumpliendo su fidelidad y misericordia prometidas a nuestros antepasados.

Brit Hadasháh: Hebreos 10:19-25 exhorta a los creyentes a acercarse con confianza al Lugar Santísimo, gracias al sacrificio de Yeshúa haMashíaj, nuestro sumo sacerdote, y a mantener la fe, la esperanza y el amor, animándonos mutuamente en la comunidad de creyentes.

Punto 13: Tefiláh de la Aliyáh

Elohím de misericordia y verdad, te damos gracias por el sacrificio perfecto de Yeshúa haMashíaj, quien, como nuestro sumo sacerdote, abrió el camino al Lugar Santísimo. Ayúdanos a vivir en santidad, separados del pecado, y a acercarnos a ti con corazones sinceros y purificados. Que nuestras vidas reflejen tu amor y fidelidad, y que, en comunidad, nos animemos mutuamente a permanecer firmes en la fe, la esperanza y el amor. Amén.

A continuación, se presenta una respuesta completa y estructurada al punto 1 de la consulta del usuario, siguiendo las instrucciones de incluir el texto original de Levítico 16:25-34 en hebreo al inicio, seguido de una tabla interlineal hebreo-español anotada palabra por palabra, y finalmente una traducción literal completa fuera de la tabla.

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
פָּר	par	el toro
מִן	ha	del
זֶבַח	chatat	sacrificio por el pecado
וְ	ve	y
וְ	et	[partícula de objeto directo]
זָכֹר	se'ir	el macho cabrío
מִן	ha	del
זֶבַח	chatat	sacrificio por el pecado
אֲשֶׁר	asher	cuyo
הָיָה	huva	fue traído
וְ	et	[partícula de objeto directo]
דָּמָם	damam	su sangre
לְ	le	para
קַפֵּר	kaper	expiar
בָּ	ba	en
קֹדֶשׁ	kodesh	el santuario
יֹצֵא	yotzi	sacará
אֶל	el	fuera
מִחֻצֹּת	michutz	de
לָ	la	el
מַחֲנֵה	machaneh	campamento
וְ	ve	y
סָרְפוּ	sarfu	quemarán
בָּ	ba	en
אֵשׁ	esh	fuego
וְ	et	[partícula de objeto directo]
אֹרֹתָם	orotam	sus pieles
וְ	ve	y
וְ	et	[partícula de objeto directo]
בְּסָרְפָם	besaram	su carne
וְ	ve	y
וְ	et	[partícula de objeto directo]
פִּרְשָׁם	pirsham	su estiércol

Versículo 28: וְהָיָה כִּי יִשְׂרָאֵל יֵצֵא מִן־הַמִּצְרַיִם וְהָיָה יָחִיד בְּעַמּוֹת אֲרָצוֹת אֲשֶׁר יֵצֵאוּ אֵלָיו וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
וְ	ve	y
הָיָה	ha	el
כִּי יִשְׂרָאֵל	soref	que quema
יֵצֵא	otam	ellos
מִן־הַמִּצְרַיִם	yechabes	lavará
וְהָיָה	begadav	sus vestidos
יָחִיד	ve	y
בְּעַמּוֹת	rachatz	lavará
אֲרָצוֹת	et	[partícula de objeto directo]
אֵלֶיךָ	besaro	su cuerpo
וְהָיָה	ba	en
יִשְׂרָאֵל	mayim	agua
לְעַמֵּי	ve	y
אֲרָצוֹת	acharei	después de
אֵלֶּיךָ	ken	así
וְהָיָה	yavo	entrará
יִשְׂרָאֵל	el	en
לְעַמֵּי	ha	el
אֲרָצוֹת	machaneh	campamento

Versículo 29: וְהָיָה כִּי יִשְׂרָאֵל יֵצֵא מִן־הַמִּצְרַיִם וְהָיָה יָחִיד בְּעַמּוֹת אֲרָצוֹת אֲשֶׁר יֵצֵאוּ אֵלָיו וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ וְהָיָה יִשְׂרָאֵל לְעַמֵּי אֲרָצוֹת אֵלֶּיךָ

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
וְ	ve	y
הָיָה	hayetah	será
כִּי יִשְׂרָאֵל	lachim	para ustedes
יֵצֵא	le	como
מִן־הַמִּצְרַיִם	chukat	estatuto
וְהָיָה	olam	perpetuo
יָחִיד	ba	en
בְּעַמּוֹת	chodesh	mes
אֲרָצוֹת	ha	el

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
שְׁבִיעִי	shevi'i	séptimo
בְּ	be	en
עֲשָׂרָה	asor	diez
מִן	la	del
חֹדֶשׁ	chodesh	mes
וְאִנְיָדְכֶם	te'anu	afligiréis
וְ	et	[partícula de objeto directo]
נַפְשֹׁתֵיכֶם	nafshoteichem	vuestras almas
וְ	ve	y
כֹּל	kol	toda
מַלְאָחָה	melacha	obra
לֹא	lo	no
תַּ'אֲסוּ	ta'asu	haréis
הָ	ha	el
עֲרָח	ezech	natural
וְ	ve	y
הָ	ha	el
גֵּר	ger	extranjero
הָ	ha	que
גָּר	gar	habita
בֵּין	be	entre
תֹּכְחֵכֶם	tochechem	ustedes

Versículo 30: וְשִׁבְעִי בְּעֲשָׂרָה מִן חֹדֶשׁ וְאִנְיָדְכֶם נַפְשֹׁתֵיכֶם וְכֹל מַלְאָחָה לֹא תַּ'אֲסוּ הָעֲרָח וְהָגֵר הָגָר בֵּין תֹּכְחֵכֶם

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
כִּי	ki	porque
בַּ	ba	en
יוֹם	yom	día
הַ	ha	este
זֶה	zeh	este
יַעֲשֶׂה	yechaper	hará expiación
לְכֶם	aleichem	por ustedes
לְ	le	para
תַּהַר	taher	purificar

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
וַ	va	y
עָשָׂה	ya'as	hizo
כִּי	ka	como
אֲשֶׁר	asher	que
צִוָּה	tzivah	mandó
אֲדֹנָי	Adonái	Adonái
עַתָּה	et	[partícula de objeto directo]
מֹשֶׁה	Moshe	a Moshé

Traducción Literal Completa de Levítico 16:25-34

25. Y la grosura del sacrificio por el pecado quemará sobre el altar.

26. Y el que envía al macho cabrío a Azazel lavará sus vestidos y lavará su cuerpo en agua, y después de así entrará en el campamento.

27. Y el toro del sacrificio por el pecado y el macho cabrío del sacrificio por el pecado, cuyo sangre fue traída para expiar en el santuario, sacará fuera del campamento, y quemarán en fuego sus pieles, su carne y su estiércol.

28. Y el que quema ellos lavará sus vestidos y lavará su cuerpo en agua, y después de así entrará en el campamento.

29. Y será para ustedes como estatuto perpetuo: en el mes séptimo, en el diez del mes, afligiréis vuestras almas y toda obra no haréis, el natural y el extranjero que habita entre ustedes.

30. Porque en este día hará expiación por ustedes para purificar a ustedes de todos vuestros pecados; delante de Adonái seréis purificados.

31. Día de reposo de reposo completo es para ustedes, y afligiréis vuestras almas; estatuto perpetuo.

32. Y hará expiación el sacerdote que será ungido y que será investido para servir como sacerdote en lugar de su padre, y vestirá las vestiduras de lino, vestiduras de santidad.

33. Y hará expiación por el santuario de santidad, y por la tienda de reunión, y por el altar hará expiación, y por los sacerdotes y por todo el pueblo de la congregación hará expiación.

34. Y será esto para ustedes como estatuto perpetuo, para hacer expiación por los hijos de Israel de todos sus pecados una vez en el año. Y hizo como mandó Adonái a Moshé.

Haftaráh: Miqueas 7:18-20

Texto Hebreo Original

18. מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל
 אֵלֹהִים מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל
 אֵלֹהִים מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל .19
 אֵלֹהִים מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל
 אֵלֹהִים מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל .20
 אֵלֹהִים מִי יִשְׂאֵל אֵלֹהִים וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל וְיִשְׁמָעוּ אֲדָמָה וְעֵבֶר וְיִשְׂרָאֵל

Tabla Interlineal Hebreo-Español Anotada (Palabra por Palabra)

Versículo 18

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
מִי	mi	¿Quién
יִשְׂאֵל	El	Elohím
אֵלֹהִים	kamócha	como tú
וְיִשְׁמָעוּ	nosé	que lleva
אֲדָמָה	avón	iniquidad
וְעֵבֶר	ve	y
וְיִשְׂרָאֵל	over	pasa por alto
וְיִשְׁמָעוּ	al	sobre
אֵלֹהִים	pesha	transgresión
מִי	li	para
אֵלֹהִים	she'erit	el remanente
וְיִשְׁמָעוּ	nachalató	de su herencia
אֲדָמָה	lo	no
וְעֵבֶר	hejezik	retuvo
וְיִשְׂרָאֵל	la'ad	para siempre
וְיִשְׁמָעוּ	apó	su enojo
אֵלֹהִים	ki	porque
וְיִשְׁמָעוּ	chafetz	se deleita
אֲדָמָה	chesed	en misericordia
וְעֵבֶר	hu	él

Versículo 19

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
יָשׁוּב	yashuv	volverá
יֵרַחֲמֵינוּ	yerachameinu	a tener misericordia de nosotros
יִחְבֹּשׁ	yichbosh	someterá
אֲוֹנוֹתֵינוּ	avonoteinu	nuestras iniquidades
וְ	ve	y
תַּשְׁלִיחַ	tashlich	echarás
בֵּי	bi	en
מְצֻלוֹת	metzilot	las profundidades
יָם	yam	del mar
כֹּל	kol	todos
חַטֹּתָם	chatotam	sus pecados

Versículo 20

Hebreo	Fonética	Traducción Literal
תִּתֵּן	titen	darás
אֱמֶת	emet	verdad
לְ	le	a
יַעֲקֹב	Ya'akov	Yaakov (Jacob)
חֶסֶד	chesed	misericordia
לְ	le	a
אַבְרָהָם	Avraham	Avraham (Abraham)
אֲשֶׁר	asher	que
נִשְׁבַּאתָ	nishba'ta	juraste
לְ	la	a
אַבֹּתֵינוּ	avoteinu	nuestros padres
מִי	mi	desde
יָמֵי	yimei	los días
קִדְמֵי	kedem	antiguos

Traducción Literal Completa

18. ¿Quién Elohím como tú, que lleva iniquidad y pasa por alto transgresión para el remanente de su herencia? No retuvo para siempre su enojo, porque se deleita en

Arameo Fonética Traducción Literal

ⲃⲉⲓⲧ	beit	casa
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	qudsha	santa
ⲃ	b	por
ⲃⲁⲙⲁ	dma	sangre
ⲃ	d	de
Ⲛⲉⲩⲩⲁ	Yeshua	Yeshúa

Versículo 20

Arameo Fonética Traducción Literal

ⲃ	b	en
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	orcha	camino
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	chadta	nuevo
ⲃ	w	y
ⲃⲁⲙⲁ	chaya	vivo
ⲃ	d	que
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	chadat	inauguró
Ⲛⲁ	lan	para nosotros
ⲃ	b	a través
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	ape	del
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	tar'a	velo
ⲃ	d	que
Ⲛⲁⲩⲩⲁⲩⲩⲁ	ithohi	es
ⲃ	b	su
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	besreh	carne

Versículo 21

Arameo Fonética Traducción Literal

ⲃ	w	y
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	kumra	sacerdote
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	raba	grande
Ⲛⲁ	al	sobre
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	beiteh	la casa
ⲃ	d	de
Ⲛⲁⲩⲩⲁ	Alaha	Elohím

Versículo 22

Arameo Fonética Traducción Literal

ܢܬܩܪܒ	netqarab	acercuémonos
ܒ	b	con
ܠܒܐ	leba	corazón
ܫܪܝܪܐ	sharira	verdadero
ܒ	b	en
ܬܘܟܠܢܐ	tuklana	plena
ܕ	d	de
ܗܝܡܢܘܬܐ	haymanuta	fe
ܟܕ	kad	mientras
ܡܕܟܝܢ	madkyin	purificados
ܠܒܢ	leban	nuestros corazones
ܡܢ	men	de
ܬܐܪܬܐ	ta'arta	conciencia
ܒܝܫܬܐ	bishata	mala
ܘ	w	y
ܡܫܚܝܢ	msachin	lavados
ܡܘܦܪܝܢ	pagran	nuestros cuerpos
ܒ	b	con
ܡܝܘܐ	maya	agua
ܕ	d	pura
ܕܟܝܐ	dkya	limpia

Versículo 23

Arameo Fonética Traducción Literal

ܘ	w	y
ܢܚܘܕ	nachud	mantengamos
ܬܘܕܝܬܐ	tudyta	la confesión
ܕ	d	de
ܫܒܪܢ	sabran	nuestra esperanza
ܕ	d	que
ܠܐ	la	no
ܢܬܘܨܐ	netzi'a	vacile
ܡܬܘܠ	metul	porque

Arameo Fonética Traducción Literal

□ d que
 □□□□□ mhaymen fiel
 □□ hu es
 □□ man el que
 □ d prometió
 □□□□□ shudyin promesas

Versículo 24

Arameo Fonética Traducción Literal

□ w y
 □□□□□ netbayin considerémonos
 □□ chad unos a otros
 □ l para
 □□□□ chuba amor
 □ w y
 □ b buenas
 □□□□ abda obras
 □□□ taba buenas

Versículo 25

Arameo Fonética Traducción Literal

□ w y
 □□ la no
 □□□□□ neshbuq abandonemos
 □□□□□□ kenushyin nuestra asamblea
 □□□ ayk como
 □ d que
 □□□□ 'ida costumbre
 □□□ ith hay
 □ l para
 □□□□ anasha algunos
 □□□ ela sino
 □□□□ neba'a exhortándonos
 □□ chad unos a otros
 □□□□ yetir más

Arameo Fonética Traducción Literal

ܐܝܟ	ayk	como
ܕ	d	que
ܘܝܘܨܝܢ	chazin	veis
ܐܢܬܘܢ	antun	vosotros
ܕ	d	que
ܩܪܒܐ	qarab	se acerca
ܝܘܡܐ	yoma	el día

Traducción Literal Completa

- 19.** Hermanos, entonces, porque hay para nosotros libertad para entrar en la casa santa por la sangre de Yeshúa,
- 20.** en el camino nuevo y vivo que inauguró para nosotros a través del velo, que es su carne,
- 21.** y un sacerdote grande sobre la casa de Elohím,
- 22.** acerquémonos con corazón verdadero en plena fe, mientras purificados nuestros corazones de conciencia mala y lavados nuestros cuerpos con agua pura.
- 23.** Y mantengamos la confesión de nuestra esperanza que no vacile, porque fiel es el que prometió.
- 24.** Y considerémonos unos a otros para amor y buenas obras,
- 25.** y no abandonemos nuestra asamblea como costumbre hay para algunos, sino exhortándonos unos a otros más, como veis que se acerca el día.

Punto 4. Contexto Histórico y Cultural

Parashá Ajaré Mot (ܐܝܟܐ ܐܝܘܨܝܢ) - Aliyáh 3, Levítico 16:25-34

El contexto histórico y cultural de **Levítico 16:25-34**, parte central del Día de la Expiación (Yom haKipurím), se enmarca en el periodo posterior al establecimiento del Mishkán (Tabernáculo) en el desierto, poco después del Éxodo de Mitsrayim (Egipto). Esta sección forma parte del manual sacerdotal del Sefer Vaikrá (Levítico), donde se definen con precisión las funciones, responsabilidades, y rituales que debían llevarse a cabo para mantener la santidad del pueblo y del santuario.

Yom Kipur: El Día de la Expiación

Yom Kipur era el único día en todo el calendario bíblico en el cual el **Kohen Gadol (Sumo Sacerdote)** tenía permitido entrar al **Kodesh haKodashím (Lugar Santísimo)** del Mishkán, y más adelante del Beit haMiqdash (Templo). Esto lo hacía revestido de ropas sagradas, después de múltiples inmersiones (Tevilot) y sacrificios, para **expiar los pecados de toda la nación**.

El proceso de expiación incluía:

- El sacrificio de un becerro por los pecados del Kohen Gadol.
- El sacrificio de un chivo por el pueblo.
- El envío del chivo azazel al desierto, símbolo de la remoción total del pecado.
- La quema de la grasa de las ofrendas y la eliminación de los cuerpos fuera del campamento.

Este rito anual no solo restauraba la relación entre el pueblo y Elohím, sino que también purificaba el santuario, contaminado por los pecados de los hijos de Israel durante el año.

Cultura Sacerdotal y Vida del Pueblo

Los hijos de Israel vivían bajo un sistema teocrático donde el centro espiritual, social y político giraba en torno al Mishkán y posteriormente el Beit haMiqdash. Los kohanim (sacerdotes) no tenían herencia territorial y su vida estaba completamente dedicada al servicio del altar. La pureza ritual era un valor central, no solo como simbolismo teológico, sino también como estructura organizativa de la sociedad.

Los conceptos de **santidad (qedusháh)**, **impureza (tumáh)** y **expiación (kaporáh)** eran parte integral del entendimiento cotidiano del israelita. Este conocimiento se transmitía desde la infancia y se practicaba comunitariamente en festividades como Yom Kipur, cuando toda la nación “afligía su alma” mediante ayuno, abstención y reflexión.

Periodo del Segundo Templo

Durante el Segundo Templo, la liturgia de Yom Kipur alcanzó una complejidad mayor. Fuentes como el **Talmud Bavlí, Tratado Yomá**, describen detalladamente el ritual, que incluía numerosos sorteos, recitaciones y procesiones. La expectación popular era intensa, y la aparición del Kohen Gadol al salir del Kodesh haKodashím con vida era motivo de gran regocijo.

En este periodo, se notaban tensiones espirituales con grupos como los **Perushím**

(fariseos) y los Tz'dokím (saduceos) sobre la manera precisa de llevar a cabo el rito. El temor a la corrupción sacerdotal fue una preocupación real, especialmente durante la dominación romana, donde el cargo del Kohen Gadol se compraba.

Elementos Simbólicos y Sociales

- **Fuera del campamento:** Simbolizaba la eliminación del pecado y su rechazo absoluto de la santidad del campamento. Esto anticipa cómo Yeshúa fue llevado fuera de las puertas de Yerushaláyim para ser entregado como ofrenda pura.
- **Expiación comunitaria:** Refleja una identidad colectiva en la cual cada individuo dependía espiritualmente de la intercesión sacerdotal.
- **Memorial perpetuo:** El versículo 34 establece este rito como un “jukat olam” (estatuto perpetuo), lo que implicaba que su cumplimiento debía recordar la dependencia de la misericordia de Elohím y señalar la necesidad de una expiación superior y definitiva.

Este trasfondo revela que Levítico 16:25-34 no solo instruía sobre procedimientos litúrgicos, sino que establecía el fundamento teológico y espiritual de la redención nacional, un marco sobre el cual el Brit Hadasháh se edifica, mostrando en Yeshúa haMashíaj el cumplimiento perfecto del Día de la Expiación.

Punto 5. Estudio, Comentarios y Conexiones Proféticas

Parashá Ajaré Mot (ויקרא) - Aliyáh 3, Levítico 16:25-34

Estudio Detallado del Texto

Levítico 16:25-34 cierra el capítulo del ritual de Yom Kipur, detallando instrucciones sobre la quema de la grasa de la ofrenda por el pecado (v. 25), la purificación del oferente (v. 26-28), y el establecimiento eterno del rito como expiación nacional (v. 29-34).

Este texto ordena que el Día de la Expiación:

- Sea celebrado el día 10 del mes séptimo (Tishrei).
- Incluya aflicción del alma (וְיָצַתְוּ מִן־הַבְּרִיאָה וְיִצְטוּרְוּ, “anitem et nafshoteijem”).
- Sea de descanso completo (שַׁבָּת שַׁבָּטוֹן, “shabat shabaton”).
- Sea observado perpetuamente (יְהִי לְעֹלָם וָעֶד, “jukat olam”).

Aquí se destacan dos realidades centrales: el rol del Kohen Gadol como mediador

entre Elohím y el pueblo, y la importancia de la sangre como medio de expiación (cf. Levítico 17:11).

Comentario Rabínico Tradicional

Los sabios del Talmud interpretan que la aflicción del alma incluye abstenerse de comida, bebida, anointing, relaciones y calzado (Yomá 74a). Rashi explica que la purificación incluye tanto ritual como moral, y que el cumplimiento de este día es una oportunidad para el pueblo de reencontrarse con la santidad.

El **Midrash Tanjuma** enseña que Yom Kipur es el regalo del cielo para borrar los pecados y renovar la relación con Elohím, dado a raíz del pecado del becerro de oro. Por tanto, no solo es un ritual de limpieza sino una renovación del pacto.

Comentario Judío Mesiánico

Desde una visión mesiánica, el sacrificio requerido y el rol del sumo sacerdote apuntan proféticamente hacia Yeshúa haMashíaj:

- **Kohen Gadol:** Yeshúa es declarado “Sumo Sacerdote para siempre según el orden de Malki-Tzedek” (Hebreos 7:17). No como Aharón que necesitaba sacrificios por sí mismo, sino perfecto, sin pecado.
 - **Expiación Única y Completa:** Hebreos 9:12 declara que “no por sangre de machos cabríos y becerros, sino por su propia sangre, entró una vez para siempre en el Lugar Santísimo, habiendo obtenido eterna redención.”
 - **Aflicción del Alma y Teshuváh:** El llamado a afligirse apunta a una postura de humildad y arrepentimiento, que en el Brit Hadasháh se cumple en la conversión genuina (teshuváh) por el sacrificio de Yeshúa.
-

Conexiones Proféticas

Los versículos de Levítico 16:25-34 son proféticamente significativos, pues prefiguran:

1. Yeshúa como el sacrificio definitivo:

- Juan el Inmisor lo declara “el Cordero de Elohím que quita el pecado del mundo” (Yohanán 1:29).

- El cuerpo de las ofrendas quemado “fuera del campamento” (v. 27) encuentra eco en Hebreos 13:11-12: “Yeshúa padeció fuera de la puerta para santificar al pueblo por su propia sangre.”

2. La obra continua de intercesión de Mashíaj:

- Romanos 8:34: “Mashíaj es el que murió; más aún, el que también resucitó, el que además está a la diestra de Elohím, el que también intercede por nosotros.”

3. Yom Kipur como sombra del juicio final:

- Revelación 20:12 describe el juicio ante el trono blanco. Así como el Kohen Gadol se presentaba ante el Arón haBerit (el Arca del Pacto), así todo ser humano será llamado a rendir cuentas.

4. Aflicción del alma como señal escatológica:

- Zacarías 12:10: “Mirarán a mí, a quien traspasaron, y harán lamentación por él como por hijo unigénito.” Esto refleja un Yom Kipur nacional donde Israel se lamenta al reconocer a Yeshúa como Mashíaj.

Referencias Tipológicas y Cumplimientos

Elemento de Levítico	Cumplimiento en Mashíaj
Kohen Gadol	Yeshúa, Sumo Sacerdote Eterno
Ofrenda de expiación	Su cuerpo dado por nosotros
Sangre para perdón	Su sangre como redención
Aflicción del alma	Teshuváh profunda y genuina
Estatuto perpetuo	Aplicación eterna por medio de Yeshúa
Fuera del campamento	Su muerte fuera de Yerushaláyim

Esta Aliyáh es por tanto un fundamento mesiánico poderoso: establece que la expiación verdadera solo puede darse por medio del sacrificio de un inocente, sin mancha, presentado por un mediador perfecto. Solo Yeshúa cumple esto plenamente. Así se enlaza esta sección de la Toráh con su cumplimiento glorioso en el Brit Hadasháh.

Punto 6. Análisis Profundo de la Aliyáh

Parashá Ajaré Mot (מֹט מֹטָה) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

La tercera Aliyáh de Parashá Ajaré Mot concluye el capítulo central de Vaikrá sobre Yom haKipurím (Día de la Expiación), desarrollando un conjunto de instrucciones que abarcan la finalización del sacrificio, los requisitos de purificación para los que participaron en los rituales, y el establecimiento de este día como un decreto perpetuo.

Análisis del Texto en Secuencia

Versículos 25-28: El cierre del sacrificio

Estos versículos especifican que la grasa de los animales del sacrificio debe ser quemada sobre el altar, y que quienes se encargan de la liberación del chivo expiatorio o de quemar los cuerpos deben lavar sus ropas y bañarse con agua antes de regresar al campamento.

- **Quema de la grasa** (v. 25): La “grasa” representa la parte más valiosa de la ofrenda, y su quema simboliza entrega total.
- **Purificación del portador del chivo azazel** (v. 26): Indica separación ritual y responsabilidad del portador que llevó el pecado del pueblo al desierto.
- **Quema de cuerpos fuera del campamento** (v. 27-28): Marca una separación radical del pecado, que no podía permanecer dentro de la comunidad de los redimidos.

Versículos 29-31: Estatuto perpetuo y aflicción del alma

Se ordena que el día 10 del séptimo mes se observe una aflicción del alma (ayuno y humildad) y descanso completo, como señal de respeto absoluto a este día.

- **“Jukat olam” (Estatuto eterno)**: No sujeto a cambio, instituido para todas las generaciones.
- **“Anitem et nafshoteijem” (afligir sus almas)**: Incluye ayuno, autoexamen, arrepentimiento.

Versículos 32-34: Transmisión y perpetuidad

El texto concluye afirmando que solo el Kohen Gadol debidamente ungido puede realizar este ritual, y que esto debe hacerse una vez al año por los pecados de Israel, estableciendo un modelo de expiación repetitiva pero con promesas proféticas de redención final.

Aspectos Teológicos

1. La sangre como expiación (kaporáh):

El énfasis en la sangre apunta a la necesidad de un precio de vida para cubrir el pecado. Esto prepara teológicamente la comprensión de la necesidad de un sacrificio perfecto, sin repetición.

2. El rol del mediador:

Aarón representa a la humanidad caída intercediendo por la nación. Sin embargo, como hombre, es limitado y necesita también sacrificios por sí mismo. Esto anticipa la necesidad de un mediador celestial sin pecado, Yeshúa haMashíaj.

3. La doble acción del chivo expiatorio:

Uno es sacrificado, y el otro enviado vivo. Ambos representan la redención completa: muerte sustitutiva y eliminación definitiva del pecado.

Análisis Mesiánico de la Aliyáh

La tipología mesiánica es central:

- **El chivo azazel llevado al desierto** tipifica a Mashíaj llevando el pecado del mundo fuera del campamento (cf. Hebreos 13:11-12).
- **La quema fuera del campamento** representa el rechazo del Mesías por parte del pueblo, su ejecución fuera de las murallas de Yerushaláyim.
- **El ayuno y arrepentimiento** señalan a un futuro día profético cuando todo Israel mirará “al que traspasaron” (Zacarías 12:10) y harán teshuváh.

Comparativa de las tres partes clave

Elemento	Función en la Aliyáh	Cumplimiento en Mashíaj
Grasa en el altar	Ofrecida como lo mejor para Elohím	Su cuerpo entregado totalmente
Chivo para azazel	Lleva simbólicamente los pecados	Yeshúa cargando con nuestras iniquidades (Isaías 53)
Día de aflicción	Teshuváh nacional y ayuno	Arrepentimiento escatológico de Israel

Reflexión Espiritual

Este análisis profundo revela que esta Aliyáh es clave para entender:

- La necesidad del arrepentimiento como fundamento de la redención.
- La pureza exigida para acercarse a Elohím.
- La esperanza mesiánica que se esconde tras el rito anual, que anticipa la venida de un Sumo Sacerdote perfecto y una expiación definitiva y eterna.

Por tanto, la tercera Aliyáh no solo es un cierre ritual, sino una proclamación profética en la estructura misma de la Toráh que anuncia que algo más grande que el Templo, los sacrificios y el sacerdocio aarónico estaba por venir: Yeshúa haMashíaj, MarYah הוֹשֵׁעַ הַמָּשִׁיחַ hecho carne.

Punto 7. Tema Más Relevante

Parashá Ajaré Mot (אָרַב מוֹט) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

Tema Central: La Expiación Eterna a través de la Sangre y la Intercesión

El tema más relevante de esta tercera Aliyáh es la **expiación** (קַפָּרָה, *kaparáh*), y más aún, el establecimiento de la **necesidad de un mediador perfecto y una ofrenda de sangre que provea perdón eterno**, no solo temporal.

En esta sección se concreta la culminación del rito de Yom haKipurím, incluyendo:

- La quema de los restos de los sacrificios (v.25-28), símbolo de la separación total del pecado del pueblo.
- La exigencia de purificación para aquellos que participaron en el rito, mostrando que aun los instrumentos de redención deben estar limpios.
- La declaración de un estatuto perpetuo (v.29-34) que involucra autoexamen, aflicción del alma y santidad nacional, con un día específico y una acción sacerdotal irremplazable.

Significado dentro de la Toráh

Este tema conecta profundamente con el corazón del sistema sacrificial mosaico.

Aquí se afirma que:

- El pecado no puede ser ignorado; requiere sangre (Lev. 17:11).
- Ningún israelita puede por sí solo acercarse a Elohím; necesita un mediador.
- El perdón no es automático; exige arrepentimiento (anitem et nafshoteijem).
- La expiación debe ser colectiva y nacional, no solo individual.

El texto establece que **la justicia divina exige expiación, y la misericordia divina la provee** a través del sistema que Él mismo instituyó.

Relevancia en el Brit Hadasháh

Este tema alcanza su cumplimiento profético pleno en **Yeshúa haMashíaj**:

- **Él es el Kohen Gadol** que no necesita ofrecer sacrificios por sí mismo (Hebreos 7:26-27).
- **Él ofrece Su propia sangre** una vez y para siempre (Hebreos 9:12).
- **Él entra al Lugar Santísimo celestial**, no hecho de manos humanas (Hebreos 9:24).
- **Él es el que expía, purifica y lleva nuestros pecados fuera del campamento**, como lo muestra Hebreos 13:12: “Por lo cual también Yeshúa, para santificar al pueblo mediante su propia sangre, padeció fuera de la puerta.”

Por tanto, el estatuto perpetuo del Día de Expiación no es abolido, sino **cumplido eternamente en Él**. La sangre de toros y machos cabríos era una sombra; la sangre del Cordero de Elohím es la realidad eterna.

Conexión con los Moedím de Elohím

El Día de la Expiación (Yom haKipurím) es uno de los **Moedím de Adonái** □□□□ según Vayiqrá 23. No es fiesta del calendario rabínico, sino una cita divina.

- Su función es preparar al pueblo para la presencia del Rey durante la Fiesta de Sucot.
- Es una imagen del **juicio final**, donde la teshuváh sincera y la cobertura de sangre verdadera son esenciales.
- Yeshúa lo cumple tipológicamente en Su primer advenimiento, y lo cumplirá escatológicamente en Su regreso, cuando todo Israel reconocerá su Mashíaj

(Zacarías 12:10).

Aplicación Contemporánea

Este tema es profundamente relevante hoy:

- La necesidad de expiación no ha cambiado. El pecado sigue separando al ser humano de su Creador.
- El mediador ha sido provisto: **Yeshúa haMashíaj, MarYah** יְהוֹשֻׁעַ בְּרֵךְ, **es el único camino.**
- Cada creyente es llamado a afligir su alma, a confesar su pecado y a recibir la purificación no por ritos, sino por **emunáh (fe) en la sangre de Mashíaj.**

Así, el tema central de esta Aliyáh no solo es litúrgico o teológico: es existencial y eterno.

Punto 8. Descubriendo a Mashíaj

Parashá Ajaré Mot (מֹט מִיָּדָיִם) - **Aliyáh 3: Levítico 16:25-34**

Identificación de Profecías Mesiánicas

La tercera Aliyáh de Ajaré Mot no contiene una profecía mesiánica explícita, pero está colmada de **tipologías, sombras y patrones redentores (tavnitot)** que apuntan inequívocamente a la persona y obra de Yeshúa haMashíaj. El rito de Yom haKipurím que se establece aquí anticipa con precisión su misión redentora.

Tipologías y Sombras del Mashíaj

1. El Kohen Gadol (Sumo Sacerdote)

El mediador entre el pueblo y Elohím es Aarón, quien debe ser ritualmente puro y ungido. Esto anticipa a **Yeshúa haMashíaj como el único intermediario perfecto**, sin pecado, que no necesita ofrecer sacrificio por sí mismo (Hebreos 7:26-27).

2. La Expiación por la Sangre

Se declara que la expiación es por la sangre (Levítico 17:11, implícito aquí).

Esto es una profecía tipológica directa del sacrificio de **Yeshúa, quien dio Su**

vida como precio de redención (Mateo 26:28; Hebreos 9:22).

3. **El Chivo para Azazel (Enviado al desierto)**

Este representa el **traslado del pecado fuera del campamento**, llevando las iniquidades del pueblo a un lugar deshabitado. Yeshúa es llevado fuera de Yerushaláyim para ser crucificado (Hebreos 13:11-13), cumpliendo así esta imagen.

4. **El fuego del altar**

La grasa del sacrificio es ofrecida en fuego como olor grato. **Mashíaj fue ofrecido en sufrimiento, consumido en obediencia**, entregando su vida como ofrenda perfecta (Efesios 5:2).

5. **El estatuto perpetuo (עוֹלָם עוֹלָם)**

Aunque este rito se repite anualmente, apunta a **una expiación definitiva, eterna y no repetible**, cumplida en el sacrificio único de Yeshúa (Hebreos 10:10-14).

Métodos y Figuras Redentoras

Método	Aplicación Mesiánica
Tavnit (Patrón Redentor)	El servicio sacerdotal del Día de Expiación es un diseño celestial (Hebreos 8:5).
Tzelal (Sombra)	El rito de expiación es una sombra de los bienes venideros, no la realidad misma (Hebreos 10:1).
Tipología	Todo el sistema levítico prefigura la redención mesiánica.
Midrash Mesiánico	Hebreos 9 y 10 reinterpretan todo Levítico 16 como testimonio mesiánico.
Paralelismo Temático	Ambos ritos: uno en el Mishkán y otro en el madero, ofrecen expiación nacional.

Nombres y Títulos Proféticos

- **HaKohen haGadol al-Dibré haOlam** (Sumo Sacerdote eterno): Yeshúa es llamado así en Hebreos 4:14.
- **Cordero sin mancha** (1 Pedro 1:19): Tipificado por los animales perfectos exigidos para el sacrificio.
- **Yeshúa MarYah (עֲרֹךְ manifestado)**: En su rol de Redentor y Mediador eterno.

Cumplimiento en el Brit Hadasháh

Hebreos 10:19-25, pasaje paralelo al texto de esta Aliyáh, revela claramente cómo Mashíaj cumple cada elemento:

- **Acceso al Lugar Santísimo:** Ya no reservado al Kohen Gadol humano, sino disponible a todo creyente por la sangre de Mashíaj.
- **Camino nuevo y vivo:** A través del velo, que es su carne (Hebreos 10:20).
- **Intercesión eterna:** Yeshúa intercede como Mediador Celestial (Hebreos 7:25).

Reflexión Final

Descubrir a Mashíaj en Levítico 16:25-34 es entender que **toda la estructura del Día de la Expiación fue una profecía viviente** del Evangelio: el sacrificio, el ayuno, la purificación, la exclusión del pecado, el descanso absoluto, y la perpetuidad son reflejos del Reino de Mashíaj.

El ritual diario no podía eliminar el pecado —solo cubrirlo— pero **Yeshúa lo quitó para siempre** (Hebreos 9:26). Por tanto, Levítico 16 no solo es Toráh litúrgica: es **anuncio profético de la redención en el Mashíaj eterno**.

Punto 9. Midrashim, Targumim, Textos Fuentes y Apócrifos

Parashá Ajaré Mot (ויקרא יז) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

Midrashim relevantes

Midrash Torat Kohanim (Sifra) sobre Vayiqrá 16 interpreta con gran detalle los procedimientos de Yom haKipurím, subrayando la necesidad de pureza sacerdotal y arrepentimiento nacional. Una enseñanza central es que incluso los rituales más sagrados son inválidos si no hay teshuváh genuina. El Midrash resalta cómo el Kohen Gadol debía evitar todo error, pues representaba al pueblo entero ante el Trono Celestial.

Midrash Tanjuma (Ajaré Mot 3) comenta que el sacrificio por el pecado, cuando se hace fuera de intención correcta o en impureza, no es aceptado. Este pensamiento prefigura la necesidad de una expiación no ritual sino interior y auténtica, abriendo la puerta para entender el sacrificio de Mashíaj como el único eficaz y eterno.

Targumim

Targum Onkelos sobre Levítico 16 traduce “afligir vuestras almas” como “ayunaréis”, interpretando literalmente la aflicción como ayuno, lo cual influenció la halajá del día. También señala que el estatuto perpetuo de expiación es para cubrir las iniquidades de Israel ante el Altísimo, estableciendo la necesidad de intercesión constante y pureza sacerdotal.

Targum Yonatan expande y comenta que el Kohen Gadol debía estar apartado siete días antes de Yom Kipur y que el pueblo debía observar el día con temor reverente, pues los registros celestiales eran revisados ese día. Esto se conecta con el concepto mesiánico de juicio escatológico.

Textos Fuente

1. Talmud Bavlí, Tratado Yomá

- Describe minuciosamente las preparaciones del Kohen Gadol.
- Enseña que cuando el Templo fue destruido, la Teshuváh (arrepentimiento) y la Tefiláh (oración) sustituyen temporalmente los sacrificios.
- Yomá 39b documenta que por 40 años antes de la destrucción del Templo (es decir, desde la muerte de Mashíaj), la señal del hilo rojo no se volvía blanca, interpretado como que la expiación nacional ya no era aceptada.

2. Mishná Yomá capítulo 8

- Concluye: “Yom haKipurím expía los pecados entre el hombre y Elohím, pero no entre el hombre y su prójimo a menos que se haya reconciliado.”

Esto refuerza la enseñanza de Mashíaj: “Si traes tu ofrenda al altar y recuerdas que tu hermano tiene algo contra ti, ve primero a reconciliarte...” (Mattityahu 5:23-24).

Textos Apócrifos y de Segundo Templo

1. Libro de Enoc (1 Enoc 10:20-22)

- Se menciona la purificación del santuario celestial y la restauración del altar, lo cual puede relacionarse tipológicamente con la obra celestial de Yeshúa haMashíaj como Kohen Gadol en los cielos (Hebreos 9:24).

2. Jubileos 34:18-19

- Declara que Yom Kipur fue establecido ya en los cielos, desde los días de los patriarcas, como día para cubrir las transgresiones de todos los hijos de Israel, lo cual refleja la visión del Brit Hadasháh sobre la expiación eterna a través de Yeshúa.

3. Testamento de Leví 3:6-10 (Textos de los Doce Patriarcas)

- Describe a un sacerdocio celestial justo que vendrá en el futuro y purificará a los hijos de Israel, profetizando una figura sacerdotal mesiánica.

Valor Espiritual de Estas Fuentes

Todas estas fuentes subrayan que:

- El Día de la Expiación apuntaba a una redención más alta.
- El sistema levítico, aunque divinamente ordenado, era temporal y preparatorio.
- El arrepentimiento sincero, la intercesión y la pureza del corazón eran siempre más importantes que el rito externo.

Estas tradiciones, tanto orales como escritas, muestran que desde tiempos antiguos había una **expectativa de un Sumo Sacerdote celestial**, uno sin pecado, capaz de ofrecer una expiación definitiva — cumplimiento que hallamos en **Yeshúa haMashíaj**, quien **entra al Lugar Santísimo no hecho por manos humanas**, para siempre.

Punto 10. Mandamientos Encontrados o Principios y Valores

Parashá Ajaré Mot (ויקרא) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

En esta Aliyáh encontramos varios mandamientos explícitos y principios morales y espirituales que fundamentan la vida del pueblo de Israel en su relación con Adonái ויחיהו. Estos mitzvot (mandamientos) no solo regulan el culto, sino que proyectan principios eternos cumplidos y elevados por la obra de Yeshúa haMashíaj.

Mandamientos Específicos (Mitzvot)

1. **Quemar la grasa de la ofrenda por el pecado en el altar** (Levítico 16:25)
 - Mitzvá de completar el proceso de sacrificio.

- Enseña obediencia completa y devoción del sacerdote.
- 2. **El que lleva el chivo a Azazel debe purificarse antes de regresar** (v.26)
 - Mitzvá de pureza ritual después de contacto con símbolo de pecado.
 - Enseña que quienes manejan asuntos sagrados deben mantenerse puros.
- 3. **Los restos del sacrificio deben ser quemados fuera del campamento** (v.27)
 - Mitzvá que establece separación del pecado.
 - Tipología clara de la obra de Mashíaj fuera de la ciudad santa.
- 4. **El que quema los restos también debe purificarse** (v.28)
 - Mitzvá de purificación aún para quienes ejecutan los restos.
 - Refuerza la santidad en todo el proceso sacerdotal.
- 5. **Aflicción del alma el 10 de Tishrei (Yom Kipur)** (v.29, 31)
 - Mitzvá de introspección, ayuno y arrepentimiento nacional.
 - Constituye un día de teshuváh (arrepentimiento) solemne.
- 6. **No realizar ninguna obra en ese día** (v.29, 31)
 - Mitzvá de descanso completo, llamado “Shabat Shabaton”.
 - Enfatiza dedicación total a Elohim y no a asuntos profanos.
- 7. **La expiación debe realizarla el Kohen Gadol** (v.32)
 - Mitzvá de la exclusividad del sumo sacerdote en este rito.
 - Reafirma la autoridad espiritual dada por Elohim a través del ungimiento.
- 8. **Este decreto debe guardarse como estatuto perpetuo** (וישמרתם את המצוה הזאת לדבר יום ליום כל ימי חייכם) (v.34)
 - Mitzvá de observar esta institución cada año.
 - Indica continuidad hasta que sea cumplida plenamente en Mashíaj.

Principios y Valores Espirituales

- **Santidad** (קדוּשָׁה - **Qedusháh**): Todo el proceso sacrificial y de expiación está rodeado de un nivel profundo de santidad. Esto enseña al creyente a caminar en pureza e integridad delante de Elohim.
- **Arrepentimiento** (תְּשׁוּבָה - **Teshuváh**): El mandato de afligir el alma representa un llamado eterno a volver a Elohim con corazón sincero.
- **Responsabilidad colectiva**: La expiación era nacional. Cada miembro del pueblo era responsable de la condición espiritual de la nación.
- **Obediencia detallada**: Los mandamientos relativos al sacrificio enseñan que Elohim demanda obediencia completa, no a medias.
- **Confianza en el Mediador**: El rol del Kohen Gadol enseña que necesitamos intercesión espiritual. En el Brit Hadasháh, esto se cumple en la persona de Yeshúa haMashíaj, quien intercede en los cielos.

Aplicación en el Brit Hadasháh

- Yeshúa **cumple** y **supera** estos mandamientos como el Sumo Sacerdote eterno (Hebreos 7-10).
- El creyente está llamado a vivir en continua teshuváh y santidad, ofreciendo su vida como sacrificio vivo (Romanos 12:1).
- El Shabat Shabaton de Yom Kipur se transforma en una invitación a descansar en la obra completada de Mashíaj (Hebreos 4:9-10).

Así, estos mandamientos no han sido abolidos, sino **cumplidos, revelados y elevados** en Mashíaj Yeshúa, quien es nuestra expiación eterna.

Punto 11. Preguntas de Reflexión

Parashá Ajaré Mot (ויקרא) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

Estas preguntas están diseñadas para promover la introspección espiritual profunda, el análisis teológico detallado y la conexión personal y comunitaria con las enseñanzas de la Toráh a la luz de la revelación en Yeshúa haMashíaj.

1. **¿En qué aspectos de tu vida estás necesitando una “expiación” real, no simbólica, y cómo puedes traer esos aspectos a los pies del Mashíaj?**
Invita a identificar áreas donde el pecado aún ejerce control y a buscar la redención activa en Yeshúa.
2. **¿Estás viviendo bajo el peso de una religión ritualista, o has entendido y experimentado el acceso directo al Lugar Santísimo por medio del sacrificio perfecto de Yeshúa?**
Confronta la tendencia a confiar en obras o formas externas más que en la gracia cumplida en el Brit Hadasháh.
3. **¿Cómo estás aplicando en tu vida práctica el llamado a la “aflicción del alma” (anitem et nafshoteijem) y a la teshuváh en cada ciclo espiritual del año?**
Invita a ver la aflicción no solo como ayuno físico, sino como quebrantamiento interior y genuina transformación.

4. ¿Qué significa para ti que Yeshúa haya sido “llevado fuera del campamento”? ¿Reconoces Su sacrificio como sustitución personal y real por tus pecados?

Lleva a la identificación personal con el sacrificio, viendo a Yeshúa no solo como figura, sino como redentor activo.

5. ¿De qué maneras puedes modelar el sacerdocio de pureza, servicio y santidad que esta Aliyáh exige, como parte del “reino de sacerdotes” que Elohim ha establecido en Su Pueblo?

Llama a la acción: vivir como representantes de Mashíaj, intercediendo por otros, santificándose en su entorno.

Estas preguntas deben ser abordadas con oración, estudio y meditación, tanto individualmente como en comunidad, para llevar a una aplicación verdadera del mensaje de la Toráh en la vida presente, en el contexto de la obra eterna de Yeshúa haMashíaj.

Punto 12. Resumen de la Aliyáh

Parashá Ajaré Mot (ויקרא) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

Resumen de la Toráh: Levítico 16:25-34

En esta Aliyáh, se concluye la descripción de los rituales del Día de la Expiación (Yom haKipurím). Se ordena que el sacerdote queme la grasa de la ofrenda por el pecado sobre el altar. Además, se establece que tanto el hombre que lleva el chivo expiatorio al desierto como el que quema los restos del sacrificio fuera del campamento deben lavarse y purificarse antes de regresar. Se instituye de forma definitiva que el 10 del séptimo mes debe ser día de aflicción y reposo completo, y que un solo sumo sacerdote ungido es el autorizado para realizar la expiación por el santuario, el altar, los sacerdotes y todo el pueblo de Israel, como un estatuto perpetuo.

Resumen de la Haftaráh: Miqueas 7:18-20

El profeta Mijáh declara la incomparable misericordia de Adonái, quien perdona la iniquidad y pasa por alto la transgresión del remanente de Su heredad. No retiene Su ira para siempre, sino que se complace en la misericordia. Promete nuevamente tener compasión y arrojar todos los pecados en lo profundo del mar, cumpliendo las promesas hechas a Avraham y Yaakov con fidelidad eterna.

Resumen del Brit Hadasháh: Hebreos 10:19-25

El texto declara que, por medio de la sangre de Yeshúa, tenemos acceso al Lugar Santísimo. Él ha inaugurado un camino nuevo y vivo a través del velo, es decir, de su carne. Como Sumo Sacerdote sobre la casa de Elohím, podemos acercarnos con corazón sincero y fe plena, teniendo los corazones purificados. Se exhorta a mantener firme la esperanza sin vacilar, a estimularnos en amor y buenas obras, y a no dejar de congregarnos, especialmente al ver que se acerca el día.

Relevancia Espiritual

Esta Aliyáh subraya el poder de la expiación por sangre, la necesidad de pureza para acercarse a Elohím, y la provisión de un Mediador perfecto. Yeshúa haMashíaj cumple cada aspecto del ritual: como ofrenda, como intercesor, y como acceso eterno al Padre. El llamado a la aflicción del alma encuentra hoy su realización en la teshuváh profunda y el compromiso sincero con una vida de santidad.

Punto 13. Tefiláh de la Aliyáh

Parashá Ajaré Mot (ויקרא כה) - Aliyáh 3: Levítico 16:25-34

Tefiláh - Oración basada en la enseñanza y espíritu de la Aliyáh:

Oh Elohím Kedosh Israel,
Tú que instituiste el día de la expiación para limpiar nuestros corazones y acercarnos a Ti,
te damos gracias por el modelo de redención que entregaste a nuestros padres en el desierto,
y por su cumplimiento eterno en Yeshúa haMashíaj, nuestro Sumo Sacerdote

celestial.

Purifícanos hoy con la misma pureza que exigiste para entrar al Lugar Santísimo, líbranos de toda impureza, y condúcenos fuera del campamento de nuestros pecados, para que vivamos como sacrificios vivos, agradables ante Ti.

Ayúdanos a caminar cada día en aflicción del alma genuina, en humildad, en teshuváh profunda, en amor a Ti y a nuestros hermanos. Danos el poder de mantenernos firmes en la emunáh, esperando con reverencia y esperanza el gran Yom Kipur profético, cuando todo Israel reconocerá a Aquel que fue traspasado.

Gracias, Abba, por el camino nuevo y vivo que nos abriste, por medio de la carne y sangre de tu Mashíaj, quien intercede por nosotros perpetuamente desde tu trono celestial.

Te exaltamos, Elohím Alef Tav, porque eres justo y misericordioso, santo y compasivo, y porque tu amor permanece para siempre.

□□□□□ □□□□ □□□

En el nombre de Yeshúa haMashíaj,
Amén.

+Recursos del Ministerio Judío Mesiánico de Biblia Toráh Viviente Para Maestros, Traductores y Estudiantes:
<https://bibliatorahviviente.github.io/recursos/>